



Tartalom

II Nem jogalkotási aktusok

RENDELETEK

- ★ A Bizottság 966/2014/EU rendelete (2014. szeptember 12.) az 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. és III. mellékletében felsorolt élelmiszer-adalékok specifikációinak meghatározásáról szóló 231/2012/EU rendelet mellékletének a kalcium-propionát specifikációi tekintetében történő módosításáról ⁽¹⁾ 1
- ★ A Bizottság 967/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. szeptember 12.) a 37/2010/EU rendeletnek a „lufenuron” anyag tekintetében történő módosításáról ⁽¹⁾ 3
- ★ A Tanács 968/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. szeptember 12.) a Horvátország csatlakozására tekintettel a cukorágazatra vonatkozó átmeneti intézkedések megállapításáról szóló 170/2013/EU végrehajtási rendelet módosításáról 6
- ★ A Bizottság 969/2014/EU rendelete (2014. szeptember 12.) az 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. mellékletének a kalcium-aszkorbát (E 302) és a nátrium-alginát (E 401) bizonyos feldolgozatlan gyümölcsben és zöldségben való használata tekintetében történő módosításáról ⁽¹⁾ 8
- ★ A Bizottság 970/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. szeptember 12.) a légiforgalmi szolgáltatási (ATM) hálózati funkciók végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló 677/2011/EU rendelet módosításáról ⁽¹⁾ 11
- A Bizottság 971/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. szeptember 12.) az egyes gyümölcs- és zöldségfélék behozatali árának meghatározására szolgáló behozatali átalányértékek megállapításáról 15

⁽¹⁾ EGT-vonatkozású szöveg

AJÁNLÁSOK

2014/663/EU:

- ★ **A Bizottság ajánlása (2014. szeptember 11.) a takarmányokban és élelmiszerekben előforduló dioxinok, furánok és PCB-k csökkentéséről szóló 2013/711/EU ajánlás mellékletének módosításáról** ⁽¹⁾ 17

Helyesbítések

- ★ **Helyesbítés a tengerészeti felszerelésekről és a 96/98/EK tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2014. július 23-i 2014/90/EU európai parlamenti és tanácsi irányelvhez** (HL L 257., 2014.8.28.) 19

⁽¹⁾ EGT-vonatkozású szöveg

II

(Nem jogalkotási aktusok)

RENDELETEK

A BIZOTTSÁG 966/2014/EU RENDELETE

(2014. szeptember 12.)

az 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. és III. mellékletében felsorolt élelmiszer-adalékok specifikációinak meghatározásáról szóló 231/2012/EU rendelet mellékletének a kalcium-propionát specifikációi tekintetében történő módosításáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az élelmiszer-adalékanyagokról szóló, 2008. december 16-i 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 14. cikkére,

tekintettel az élelmiszer-adalékanyagok, az élelmiszerenzimek és az élelmiszer-aromák egységes engedélyezési eljárásának létrehozásáról szóló, 2008. december 16-i 1331/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽²⁾ és különösen annak 7. cikke (5) bekezdésére,

mivel:

- (1) A Bizottság 231/2012/EU rendelete ⁽³⁾ meghatározza az 1333/2008/EK rendelet II. és III. mellékletében felsorolt élelmiszer-adalékanyagok specifikációit.
- (2) Ezeket a specifikációkat az 1331/2008/EK rendelet 3. cikkének (1) bekezdésében hivatkozott egységes eljárásnak megfelelően, a Bizottság kezdeményezésére vagy egyedi kérelem alapján lehet módosítani.
- (3) 2013. szeptember 10-én a kalcium-propionát (E 282) élelmiszer-adalékanyagra vonatkozó specifikációk módosítására irányuló kérelem érkezett be a Bizottsághoz. A kérelmet a Bizottság az 1331/2008/EK rendelet 4. cikkének megfelelően hozzáférhetővé tette a tagállamok számára.
- (4) A kalcium-propionátra (E 282) érvényes jelenlegi specifikációk 10 mg/kg maximális fluoridtartalmat írnak elő, ami nehézségeket okoz a nyersanyag-beszerzésben és az adalékanyag gyártásában. A kalcium-propionát (E 282) alapanyaga a kalcium-oxid (E 529), mely utóbbi esetében az előírt maximális fluoridtartalom 50 mg/kg. A maximális fluoridtartalomra vonatkozó jelenlegi előírásnak megfelelő kalcium-propionát előállításához a gyártónak 33 mg/kg maximális fluoridtartalmú kalcium-oxidot kell használnia, ami alacsonyabb érték a jelenleg engedélyezett maximális szintnél. Ennek következtében az európai piacon hiánycikknek számít a kalcium-propionát gyártására alkalmas kalcium-oxid. A kalcium-propionát gyártására alkalmas kalcium-oxid kielégítő utánpótlásához a kalcium-propionát maximális fluoridtartalmát 10-ről 20 mg/kg-ra kell emelni.
- (5) Az új, 20 mg/kg-os maximális fluoridtartalom messze alatta marad az egyéb élelmiszer-adalékanyagok esetében előírt maximális fluoridszinteknek. Az új maximális fluoridtartalom-előírás csak korlátozott mértékben növeli a fluoridkitettséget és nem eredményezi az általános fluoridfelvétel növekedését. Ezért a kalcium-propionát (E 282) élelmiszer-adalékanyagra vonatkozó specifikációk módosítását helyénvaló engedélyezni.

⁽¹⁾ HL L 354., 2008.12.31., 16. o.

⁽²⁾ HL L 354., 2008.12.31., 1. o.

⁽³⁾ A Bizottság 2012. március 9-i 231/2012/EU rendelete az 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. és III. mellékletében felsorolt élelmiszer-adalékok specifikációinak meghatározásáról (HL L 83., 2012.3.22., 1. o.).

- (6) Az 1331/2008/EK rendelet 3. cikke (2) bekezdése értelmében a Bizottságnak az élelmiszer-adalékanyagok uniós jegyzékének módosításához ki kell kérnie az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság véleményét, kivéve, ha a szóban forgó módosítások valószínűsíthetően nem gyakorolnak hatást az emberi egészségre. Mivel jelen esetben a módosítás nincs hatással az emberi egészségre, nem szükséges kikérni az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság véleményét.
- (7) A 231/2012/EU rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (8) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az Élelmiszerlánc- és Állategészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 231/2012/EU rendelet melléklete az e rendelet mellékletében foglaltak szerint módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. szeptember 12-én.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

MELLÉKLET

A 231/2012/EU rendelet mellékletében az E 282 kalcium-propionát bejegyzésében a fluorid tisztaságára vonatkozó specifikáció helyébe a következő lép:

„Fluorid	Legfeljebb 20 mg/kg”
----------	----------------------

A BIZOTTSÁG 967/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2014. szeptember 12.)****a 37/2010/EU rendeletnek a „lufenuron” anyag tekintetében történő módosításáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az állati eredetű élelmiszerekben előforduló farmakológiai hatóanyagok maradékanyag-határértékeinek meghatározására irányuló közösségi eljárásokról, a 2377/90/EGK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről és a 2001/82/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv, valamint a 726/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról szóló, 2009. május 6-i 470/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 14. cikkére, összefüggésben 17. cikkével,

tekintettel az Európai Gyógyszerügynökségnek az állatgyógyászati készítmények bizottsága által megfogalmazott véleményre,

mivel:

- (1) Az élelmiszer-termelő állatoknak szánt állatgyógyászati készítményekben vagy az állattenyésztésben használt biocid termékekben a 470/2009/EK rendeletnek megfelelően kell megállapítani az Európai Unióban használni kívánt farmakológiai hatóanyagok maradékanyag-határértékeit (a továbbiakban: MRL).
- (2) A farmakológiai hatóanyagokat és az állati eredetű élelmiszerekben előforduló MRL-jeik szerinti osztályozásukat a 37/2010/EU bizottsági rendelet ⁽²⁾ melléklete tartalmazza.
- (3) Az Európai Gyógyszerügynökséghez kérelem érkezett a lufenuron lazacfélékre vonatkozó maximális maradékanyag-határértékeinek megállapítása iránt.
- (4) Az állatgyógyászati készítmények bizottsága javasolta, hogy a lufenuronra a lazacfélék természetes arányban jelen lévő izom- és bőrszöveti vonatkozásában állapítsanak meg MRL-t.
- (5) A 470/2009/EK rendelet 5. cikke szerint az Európai Gyógyszerügynökségnek meg kell fontolnia, hogy az egy adott élelmiszerben található farmakológiai hatóanyagra megállapított MRL-ek alkalmazhatók-e ugyanabból a fajtából előállított más élelmiszer tekintetében, vagy hogy az egy vagy több fajtában található farmakológiai hatóanyagra megállapított MRL-ek alkalmazhatók-e más fajok tekintetében.
- (6) Az állatgyógyászati készítmények bizottsága javasolta a lufenuron lazacfélékre megállapított MRL-jének egyéb uszonyos halakra való extrapolációját.
- (7) A 37/2010/EU rendeletet ezért módosítani kell oly módon, hogy tartalmazza a lufenuron anyagot az uszonyos halak vonatkozásában.
- (8) Az érdekelt felek számára ésszerű időkeretet kell biztosítani az újonnan megállapított MRL-hez való alkalmazkodáshoz szükséges intézkedések meghozatalára.
- (9) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az Állatgyógyászati Készítmények Állandó Bizottságának véleményével,

⁽¹⁾ HL L 152., 2009.6.16., 11. o.

⁽²⁾ A Bizottság 2009. december 22-i 37/2010/EU rendelete a farmakológiai hatóanyagokról és az állati eredetű élelmiszerekben előforduló maximális maradékanyag-határértékek szerinti osztályozásokról (HL L 15., 2010.1.20., 1. o.).

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 37/2010/EU rendelet melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2014. november 12-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. szeptember 12-én.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

MELLÉKLET

A 37/2010/EU rendelet mellékletének 1. táblázata a következő anyagra vonatkozó bejegyzéssel egészül ki betűrend szerinti sorrendben:

Farmakológiai hatóanyag	Jelző maradékanyag	Állatfajok	Maximális maradékanyag-határérték	Célszövetek	Egyéb rendelkezések (a 470/2009/EK rendelet 14. cikke (7) bekezdésének megfelelően)	Terápiás osztályozás
„Lufenuron (RS-izomerek)	Lufenuron (RS-izomerek)	Uzonyos halak	1 350 µg/kg	Természetes arányban jelen lévő izom és bőr	NINCS ADAT	Paraziták elleni hatóanyagok/ Ektooparaziták elleni hatóanyagok”

A TANÁCS 968/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2014. szeptember 12.)****a Horvátország csatlakozására tekintettel a cukorágazatra vonatkozó átmeneti intézkedések megállapításáról szóló 170/2013/EU végrehajtási rendelet módosításáról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel Horvátország csatlakozási szerződésére,

tekintettel Horvátország csatlakozási okmányára ⁽¹⁾ és különösen annak 41. és 16. cikkére, összefüggésben IV. melléklete 3. a) szakaszának 4. pontjával,

mivel:

- (1) A 170/2013/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽²⁾ Horvátország uniós csatlakozására való tekintettel átmeneti intézkedéseket állapít meg a cukorágazatban. A rendelet II. fejezetének 2. szakasza a horvát piacon Horvátország csatlakozásának idején meglévő cukor-többletmennyiségek meghatározásával és eltávolításával foglalkozik. Megállapítja azokat a határidőket, ameddig a cukor-többletmennyiségeket meg kell határozni, el kell távolítani és az azonosított horvátországi piaci szereplőknek az eltávolított készletekre vonatkozóan bizonyítékot kell benyújtaniuk. Ezenkívül referencia-időszakokat állapít meg a Horvátország által abban az esetben fizetendő összegek kiszámításához, amennyiben a cukor-többletkészleteket nem vonják ki a piacról.
- (2) Az 50/2014/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽³⁾ meghosszabbította a 170/2013/EU végrehajtási rendeletben megállapított, a cukor-többletmennyiségek meghatározására vonatkozó határidőket a Horvátország által közölt információk alapos elemzéséhez és a tagállammal folytatott konzultációkhoz szükséges idő, valamint a 170/2013/EU végrehajtási rendelet II. fejezetének 2. szakasza megfelelő alkalmazásának biztosítása érdekében. A Horvátország által szolgáltatott információk alapján az 50/2014/EU bizottsági végrehajtási rendeletben megállapított határidő-meghosszabbítások nem elégségesek, ezért az adott határidők további meghosszabbítása szükséges.
- (3) A 170/2013/EU végrehajtási rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (4) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 170/2013/EU végrehajtási rendelet a következőképpen módosul:

1. A 7. cikk (1) bekezdésében a „2014. szeptember 30-ig” szöveg helyébe a „2014. december 31-ig” szöveg lép.
2. A 9. cikk (1) bekezdésében a „2015. június 30-ig” szöveg helyébe a „2015. szeptember 30-ig” szöveg lép.
3. A 10. cikk a következőképpen módosul:
 - a) „2015. június 30.” helyébe „2015. szeptember 30.” lép;
 - b) „2016. február 29-ig” helyébe „2016. május 31-ig” lép.
4. A 11. cikk a következőképpen módosul:
 - a) az (1) bekezdésben „2015. szeptember 30-ig” helyébe „2015. december 31-ig” lép;
 - b) a (2) bekezdés negyedik albekezdésében „2015. június 30-ig” helyébe „2015. szeptember 30-ig” lép.

⁽¹⁾ HL L 112., 2012.4.24., 10. o.⁽²⁾ A Bizottság 2013. február 25-i 170/2013/EU végrehajtási rendelete Horvátország csatlakozására tekintettel a cukorágazatra vonatkozó átmeneti intézkedések megállapításáról (HL L 55., 2013.2.27., 1. o.).⁽³⁾ A Bizottság 2014. január 20-i 50/2014/EU végrehajtási rendelete a Horvátország csatlakozására tekintettel a cukorágazatra vonatkozó átmeneti intézkedések megállapításáról szóló 170/2013/EU végrehajtási rendelet módosításáról (HL L 16., 2014.1.21., 11. o.).

5. A 12. cikk a következőképpen módosul:

- a) az (1) bekezdésben „2015. október 31-ig” helyébe „2016. január 31-ig” lép;
- b) a (2) bekezdés a következőképpen módosul:
 - i. az első albekezdésben „2015. június 30.” helyébe „2015. szeptember 30.” lép;
 - ii. a második albekezdésben „2016. február 29-ig” helyébe „2016. május 31-ig” lép;
 - iii. a harmadik albekezdésben „2015. december 31-ig” helyébe „2016. március 31-ig” lép.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. szeptember 12-én.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

A BIZOTTSÁG 969/2014/EU RENDELETE**(2014. szeptember 12.)****az 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. mellékletének a kalcium-aszkorbát (E 302) és a nátrium-alginát (E 401) bizonyos feldolgozatlan gyümölcsben és zöldségben való használata tekintetében történő módosításáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az élelmiszer-adalékanyagokról szóló, 2008. december 16-i 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 10. cikke (3) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1333/2008/EK rendelet II. melléklete meghatározza az élelmiszerekben felhasználható élelmiszer-adalékanyagok uniós jegyzékét és felhasználásuk feltételeit.
- (2) Az 1331/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽²⁾ 3. cikkének (1) bekezdésében említett egységes eljárásnak megfelelően az élelmiszer-adalékanyagok uniós jegyzékének naprakésszé tétele a Bizottság kezdeményezésére vagy kérelemre történhet.
- (3) 2012. november 12-én kérelmet nyújtottak be a Bizottsághoz a kalcium-aszkorbát (E 302) és a nátrium-alginát (E 401) egyes fogyasztásra kész, előrecsomagolt, hűtött, feldolgozatlan gyümölcsökben és zöldségekben fényezőanyagként való használatára, és a Bizottság az 1331/2008/EK rendelet 4. cikke értelmében a tagállamok számára hozzáférhetővé tette a kérelmet.
- (4) Egyre növekszik a kereslet a frissen darabolt gyümölcsök és zöldségek iránt, főként mivel azonnal fogyasztható termékek és fogyasztásuk jótékony az egészségre nézve.
- (5) A fogyasztásra kész, előrecsomagolt, hűtött, feldolgozatlan gyümölcsök és zöldségek olyan zöldségek és gyümölcsök, amelyeket hámozás, és/vagy feldarabolás előtt megmosnak, és/vagy eltávolítják torzsájukat, majd becsomagolják és hűtve tárolják őket. A gyümölcsök és zöldségek egyes összetevői oxigén vagy fény hatására romlásnak indulhatnak. A hámozás, és/vagy darabolás, és/vagy a torzsa eltávolítása következtében a zöldségek és gyümölcsök belsejét oxigén és fény éri. A zöldség és gyümölcs szövetének károsodása számos olyan fiziológiai zavart okozhat, mint az oxidáció, a barnulás stb., amely csökkenti az említett élelmiszerek tápértékét, és ezért azokat minimálisra kell csökkenteni.
- (6) Technológiai indokai vannak egyes fogyasztásra kész, előrecsomagolt, hűtött, feldolgozatlan gyümölcsökben és zöldségekben a kalcium-aszkorbát (E 302) és a nátrium-alginát (401) használatának. Ezek az adalékanyagok egymással kombinálva ehettől zselét képeznek, amely a gyümölcs és a zöldség felületén vékony védőréteget képez, valamint az oxigén és nedvesség előtt fizikai akadályt képez, csökkenti a gyümölcsök és zöldségek nedvedzését és felszíni száradását. Ennek eredményeképp a fiziológiai károsodás is csökken, és ezáltal a gyümölcs és zöldség tápértéke is megmarad. A zselé tehát segít jobban és tovább megőrizni ezeket a zöldségeket és gyümölcsöket.
- (7) A kalcium-aszkorbát (E 302) és a nátrium-alginát (E 401) fényezőanyagként való használata révén a fogyasztásra kész, előrecsomagolt, hűtött, feldolgozatlan gyümölcsök és zöldségek eltarthatósági ideje alatt jobban meg lehet őrizni a zöldségek és gyümölcsök minőségét, ezáltal fokozni lehet az ilyen termékek hozzáférhetőségét és piacra jutását.
- (8) A kalcium-aszkorbát (E 302) és a nátrium-alginát (E 401) az adalékanyagok azon csoportjához tartoznak, amelyekre nincs meghatározva megengedhető napi bevitel ⁽³⁾. Ebből következik, hogy a kívánt technológiai hatás eléréséhez szükséges szinten nem jelentenek veszélyt.

⁽¹⁾ HL L 354., 2008.12.31., 16. o.

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2008. december 16-i 1331/2008/EK rendelete az élelmiszer-adalékanyagok, az élelmiszerenzimek és az élelmiszer-aromák egységes engedélyezési eljárásának létrehozásáról (HL L 354., 2008.12.31., 1. o.)

⁽³⁾ A Bizottság jelentése: Élelmiszer-adalékok étrendi bevitelére az Európai Unióban (Report from the Commission on Dietary Food Additive Intake in the European Union), COM(2001) 542 végleges.

- (9) Az 1331/2008/EK rendelet 3. cikke (2) bekezdésének alapján a Bizottság kikéri az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság véleményét az 1333/2008/EK rendelet II. mellékletében szereplő élelmiszer-adalékanyagok uniós jegyzékének naprakészé tétele érdekében, kivéve, ha a szóban forgó frissítések valószínűsíthetően nem gyakorolnak hatást a közegészségre. Mivel a kalcium-aszkorbát (E 302) és a nátrium-alginát (E 401) fényszűrőanyagként való használata a fogyasztásra kész, előrecsomagolt, hűtött, feldolgozatlan gyümölcsökben és zöldségekben az említett jegyzék olyan frissítését jelenti, amely valószínűsíthetően nem gyakorol hatást az emberi egészségre, ezért nem szükséges kikérni az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság véleményét.
- (10) Az 1333/2008/EK rendelet II. melléklete értelmében a kalcium-aszkorbát (E 302) már engedélyezett a 04.1.2. Hámozott, darabolt és aprított gyümölcs és zöldség kategórián belül, „kizárólag: fogyasztásra kész, előrecsomagolt, hűtött, feldolgozatlan gyümölcs és zöldség, valamint előrecsomagolt, feldolgozatlan és hámozott burgonya” esetén.
- (11) Következésképpen helyénvaló a 1333/2008/EK rendelet II. melléklete 04.1.2. Hámozott, darabolt és aprított gyümölcs és zöldség kategóriáján belül a nátrium-alginát (E 401) fényszűrőanyagként való, 2 400 mg/kg koncentrációt meg nem haladó, kizárólag a kalcium-aszkorbáttal (E 302) együtt a 800 mg/kg koncentrációt meg nem haladó, ehető zseléként való használatának engedélyezése.
- (12) A fentiek alapján az 1333/2008/EK rendelet II. mellékletét ennek megfelelően módosítani kell.
- (13) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az Élelmiszerlánc- és Állategészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 1333/2008/EK rendelet II. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. szeptember 12-én.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

MELLÉKLET

Az 1333/2008/EK rendelet II. mellékletének E. része a 4.1.2 „A Hámozott, darabolt és aprított gyümölcs és zöldség” kategóriában az E 333 élelmiszer-adalékanyagra vonatkozó bejegyzés után az alábbi bejegyzéssel egészül ki:

„E 401	Nátrium-alginát	2 400	(82)	kizárólag: végső fogyasztóknak történő értékesítésre szánt, fogyasztásra kész, előrecsomagolt, hűtött, feldolgozatlan gyümölcs és zöldség
(82): Kizárólag az E 302-es adalékanyaggal használható fényezőanyagként, az E 302 felső határértéke 800 mg/kg a végső élelmiszerben.”				

A BIZOTTSÁG 970/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2014. szeptember 12.)****a légiforgalmi szolgáltatási (ATM) hálózati funkciók végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló 677/2011/EU rendelet módosításáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az egységes európai égbolt létrehozására vonatkozó keret megállapításáról szóló, 2004. március 10-i 549/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre (keretrendelet) ⁽¹⁾ és különösen annak 11. cikkére,tekintettel a légtérnek az egységes európai égbolt keretében történő szervezéséről és használatáról szóló, 2004. március 10-i 551/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre (légtérrendelet) ⁽²⁾ és különösen annak 6. cikkére,

mivel:

- (1) Az 551/2004/EK rendelet előírja, hogy a hálózati funkciók célja a légiforgalmi szolgáltatási (ATM) hálózat átfogó teljesítményének fokozása, valamint a nemzeti szinten és a funkcionális légtérblokkok szintjén tett kezdeményezések támogatása.
- (2) A 677/2011/EU bizottsági rendelet ⁽³⁾ értelmében a Bizottságnak 2013. december 31-ig felül kellett vizsgálnia a hálózati funkciók végrehajtásának hatékonyságát, megfelelően figyelembe véve a teljesítményrendszerre vonatkozó referencia-időszakokat. Az első felülvizsgálat rámutatott arra, hogy a vonatkozó szabályozási keretet bizonyos területek tekintetében javítani kell, különös tekintettel a hálózatkezelő feladataira, irányítására és költségvetésére, valamint a harmadik országokkal fenntartott kapcsolatokra.
- (3) A hálózatkezelőre bízott feladatok ellátásához szükség van egy többéves munkaprogramra és az ahhoz kapcsolódó költségvetésre, a hálózatkezelő és az üzemeltetési vezető közötti munkamegállapodásra, valamint olyan *ad hoc* tevékenységek végzésére, amelyek segítségével hálózati szinten felismerhetők a biztonsági kockázatok. Ezzel összefüggésben tehát megfelelő intézkedéseket kell hozni.
- (4) A hálózatstratégiai terv stratégiai céljait kellőképpen figyelembe kell venni az operatív érdekelt felek üzleti terveiben. Egyértelművé kell tenni az ilyen tervek elfogadására vonatkozó eljárást is.
- (5) Indokolt előírni, hogy az operatív érdekelt felek ügyvezetői operatív ügyekben tanácsokkal lássák el a hálózati igazgatótanácsot.
- (6) A hálózati igazgatótanácsnak a hálózatkezelő által készített vázlatok alapján véglegesen meg kell állapítania a hálózatkezelő és a hálózati teljesítményterv többéves munkaprogramját. A hálózati teljesítménytervet ezután a 390/2013/EU bizottsági végrehajtási rendeletnek ⁽⁴⁾ megfelelően be kell nyújtani a Bizottságnak. A hálózati igazgatótanácsnak ezenkívül véleményt kell alkotnia más olyan funkciókról, amelyek ellátásával a hálózatkezelőt megbízhatják, valamint a harmadik országokkal kialakítandó együttműködési megállapodásokról.
- (7) A hálózati válságok hatásának enyhítése érdekében az Európai Légiközlekedési Válságkoordinációs Egységnek (EACCC) kapcsolatba kell lépnie az állami kapcsolattartó pontok hálózatával, valamint a tényleges hálózati válsághelyzetekre való felkészülés érdekében válságkezelési gyakorlatokat kell végeznie.
- (8) A hálózatkezelő költségvetésének lehetővé kell tennie, hogy a hálózatkezelő elérje a teljesítménytervben meghatározott célokat és végrehajtsa munkaprogramját. A költségvetést úgy kell kialakítani, hogy az megkülönböztethető legyen a hálózatkezelői feladatok ellátásával megbízott olyan testület költségvetésétől, amely bármilyen más tevékenységet is végez.

⁽¹⁾ HL L 96., 2004.3.31., 1. o.⁽²⁾ HL L 96., 2004.3.31., 20. o.⁽³⁾ A Bizottság 2011. július 7-i 677/2011/EU rendelete a légiforgalmi szolgáltatási (ATM) hálózati funkciók végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról és a 691/2010/EU rendelet módosításáról (HL L 185., 2011.7.15., 1. o.).⁽⁴⁾ A Bizottság 2013. május 3-i 390/2013/EU végrehajtási rendelete a léginavigációs szolgálatok és a hálózati funkciók teljesítményrendszerének létrehozásáról (HL L 128., 2013.5.9., 1. o.).

- (9) Ezért a 677/2011/EU rendeletet ennek megfelelően módosítani kell.
- (10) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az egységes égbolttal foglalkozó, az 549/2004/EK rendelet 5. cikke által létrehozott bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 677/2011/EU rendelet a következőképpen módosul:

1. A 4. cikk (1) bekezdése a következőképpen módosul:

a) az i) pont helyébe a következő szöveg lép:

„i) segíti a különböző operatív érdekelt feleket a rájuk rótt kötelezettségek teljesítésében, a légiforgalmi szolgáltatási és/vagy a léginavigációs szolgálati (ATM/ANS) rendszerek és eljárások telepítésében az ATM-főterv szerint, különös tekintettel az 550/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (*) 15a. cikkének (3) bekezdésében meghatározott közös projektekre;

(*) Az Európai Parlament és a Tanács 2004. március 10-i 550/2004/EK rendelete a léginavigációs szolgálatoknak az egységes európai égbolt keretében történő ellátásáról (HL L 96., 2004.3.31., 10. o.)”

b) a szöveg a következő l)–q) ponttal egészül ki:

„l) munkaprogramot alakít ki és tart fenn, valamint kidolgozza a munkaprogramhoz kapcsolódó, többéves időszakra szóló költségvetést;

m) a 409/2013/EU bizottsági végrehajtási rendelettel (*) és különösen annak 9. cikke (7) bekezdésének a) pontjával összhangban hozzájárul a SESAR üzemeltetéséhez;

n) végrehajtja a munkaprogramot és az éves költségvetést;

o) a 390/2013/EU bizottsági végrehajtási rendelet 6. cikkének megfelelően hálózati teljesítménytervet készít;

p) hálózati szinten meghatározza a működésbiztonsági veszélyeket és értékeli a kapcsolódó hálózatbiztonsági kockázatokat;

q) a repülési tervek elemzése alapján figyelmeztető vagy riasztórendszert biztosít a Bizottság számára a légi fuvarozókra a 2111/2005/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (**) értelmében elrendelt működési tilalom és/vagy más biztonsági és védelmi intézkedések betartásának figyelemmel kísérése érdekében.

(*) A Bizottság 2013. május 3-i 409/2013/EU végrehajtási rendelete a közös projektek meghatározásáról, az európai légiforgalmi szolgáltatási főterv irányítási struktúrájának létrehozásáról, valamint a főterv kivitelezését támogató ösztönzők megállapításáról (HL L 123., 2013.5.4., 1. o.).

(**) Az Európai Parlament és a Tanács 2005. december 14-i 2111/2005/EK rendelete a Közösségen belül működési tilalom alá tartozó légi fuvarozók közösségi listájának elfogadásáról és az üzemeltető fuvarozó kiléte tekintetében a légi közlekedés utasainak tájékoztatásáról, valamint a 2004/36/EK irányelv 9. cikkének hatályaon kívül helyezéséről (HL L 344., 2005.12.27., 15. o.)”

2. Az 5. cikk a következőképpen módosul:

a) A (2) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(2) A hálózatstratégiai tervnek a IV. mellékletben foglalt indikatív mintán kell alapulnia. A tervet a Bizottság az 549/2004/EK rendelet 5. cikke (3) bekezdésének megfelelően fogadja el a hálózatstratégiai terv javaslatának a hálózati igazgatótanács általi jóváhagyását követően.”

b) A szöveg a következő (5) bekezdéssel egészül ki:

„(5) Az operatív érdekelt felek köllőképpen figyelembe veszik a hálózatstratégiai tervet.”

3. A 14. cikk (1) bekezdése a következő mondattal egészül ki:

„Fel kell állítani az operatív érdekelt felek műveleti igazgatóiból és/vagy a megfelelő társulások képviselőiből álló munkacsoportot, amely operatív tanácsadást nyújt a hálózati igazgatótanács számára.”

4. A 16. cikk a következőképpen módosul:

a) Az (1) bekezdés a következőképpen módosul:

i. az a) pont helyébe a következő szöveg lép:

„a) jóváhagyja a hálózatstratégiai terv javaslatát;”

ii. az (1) bekezdés a következő pontokkal egészül ki:

„o) jóváhagyja a 4. cikk (1) bekezdésének 1. pontjában említett munkaprogramot és nyomon követi annak végrehajtását;

p) jóváhagyja a 4. cikk (1) bekezdésének o) pontjában említett hálózati teljesítménytervet;

q) véleményt nyilvánít azokról a további lehetséges funkciókról, amelyek az 551/2004/EK rendelet 6. cikke (3) bekezdésének vagy 6. cikke (4) bekezdése c) pontjának alkalmazásában a hálózatkezelőre ruházhatók;

r) jóváhagyja a 22. cikk szerinti együttműködési megállapodásokat.”

b) A (8) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(8) Az (1) bekezdés a)–d), g), i), l), m) és o)–r) pontjában említett döntéseket a hálózati igazgatótanács a tagok egyszerű többségével fogadja el.”

5. Az 18. cikk (2) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(2) Az Európai Légiközlekedési Válságkoordinációs Egység állandó tagjai a következők egy-egy képviselője: a Tanács elnökségét betöltő tagállam, a Bizottság, az Ügynökség, az Eurocontrol, a hálózatkezelő, a katonai erők, a léginavigációs szolgáltatók, a repülőterek és a légtérfelhasználók.”

6. A 19. cikk (2) bekezdése a következőképpen módosul:

a) A b) pont helyébe a következő szöveg lép:

„b) a készenléti tervek aktiválásának és koordinációjának segítése tagállami szinten különösen az állami kapcsolattartó pontok hálózatán keresztül;”

b) A szöveg a következő f) ponttal egészül ki:

„f) a tagállamok és az operatív érdekelt felek részvételével válságkezelési gyakorlatok szervezése, elősegítése és végrehajtása a tényleges hálózati válsághelyzetre való felkészülés érdekében.”

7. A 22. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„22. cikk

Kapcsolatok harmadik országokkal

(1) A harmadik országok operatív érdekelt feleikkel együtt részt vehetnek a hálózatkezelő munkájában.

(2) Amennyiben az közvetlen hatással van a hálózat teljesítményére, a hálózatkezelő együttműködési megállapodásokat köthet a 2. cikk 21. pontjában meghatározott, az ICAO EUR és AFI körzeteiben található országoktól eltérő harmadik országokban letelepedett léginavigációs szolgáltatókkal.

(3) A 3. cikk (5) bekezdésében említett légiforgalmi áramlás-szervezési funkció hatékonyabb ellátása érdekében a hálózatkezelő – amennyiben az közvetlen hatással van a hálózat teljesítményére – együttműködési megállapodásokat köthet az ICAO EUR és AFI körzeteitől eltérő körzetekben tevékenységet folytató léginavigációs szolgáltatókkal, feltéve, hogy az együttműködési tevékenységek közvetlenül kapcsolódnak a hálózat teljesítményének javításához.”

8. A 23. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„23. cikk

A hálózatkezelő finanszírozása és költségvetése

(1) A tagállamok megteszik a szükséges intézkedéseket a hálózatkezelőre bízott hálózati funkciók léginavigációs díjak alapján történő finanszírozásához. A hálózatkezelő a költségeit egyértelmű és átlátható módon állapítja meg.

- (2) A hálózatkezelő:
- a) költségvetése elegendő ahhoz, hogy a hálózatkezelő a 390/2013/EU bizottsági végrehajtási rendelet 6. cikkének megfelelően elérhesse a számára kijelölt teljesítménycélokat;
 - b) költségvetése elegendő ahhoz, hogy a hálózatkezelő végrehajthassa az e rendelet 4. cikke (1) bekezdésének l) pontjában említett munkaprogramját;
 - c) költségvetését elkülönített számlákon vezeti, amennyiben a hálózatkezelői feladatok ellátására kijelölt testület a 4. cikkben foglaltaktól eltérő tevékenységeket végez.
- (3) Ha a folyó évre vonatkozó költségvetését nem hagyják jóvá, a hálózatkezelő megfelelő intézkedéseket hoz annak érdekében, hogy vészhelyzeti mechanizmusok révén biztosítható legyen a hálózati funkciók üzemmenet-folytonossága.”

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. szeptember 12-én.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

A BIZOTTSÁG 971/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2014. szeptember 12.)****az egyes gyümölcs- és zöldségfélék behozatali árának meghatározására szolgáló behozatali átalányértékek megállapításáról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági piacok közös szervezésének létrehozásáról, valamint egyes mezőgazdasági termékekre vonatkozó egyedi rendelkezésekről szóló, 2007. október 22-i 1234/2007/EK tanácsi rendeletre (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet) ⁽¹⁾,tekintettel az 1234/2007/EK tanácsi rendeletnek a gyümölcs- és zöldség-, valamint a feldolgozottgyümölcs- és feldolgozottzöldség-ágazatra alkalmazandó részletes szabályainak a megállapításáról szóló, 2011. június 7-i 543/2011/EU bizottsági végrehajtási rendeletre ⁽²⁾ és különösen annak 136. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az Uruguayi Forduló többoldalú kereskedelmi tárgyalásai eredményeinek megfelelően az 543/2011/EU végrehajtási rendelet a XVI. mellékletének A. részében szereplő termékek és időszakok tekintetében meghatározza azokat a szempontokat, amelyek alapján a Bizottság rögzíti a harmadik országokból történő behozatalra vonatkozó átalányértékeket.
- (2) Az 543/2011/EU végrehajtási rendelet 136. cikke (1) bekezdése alapján a behozatali átalányérték számítására munkanaponként, változó napi adatok figyelembevételével kerül sor. Ezért helyénvaló előírni, hogy e rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lépjen hatályba,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 543/2011/EU végrehajtási rendelet 136. cikkében említett behozatali átalányértékeket e rendelet melléklete határozza meg.

*2. cikk*Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. szeptember 12-én.

*a Bizottság részéről,**az elnök nevében,*

Jerzy PLEWA

mezőgazdasági és vidékfejlesztési főigazgató⁽¹⁾ HL L 299., 2007.11.16., 1. o.⁽²⁾ HL L 157., 2011.6.15., 1. o.

MELLÉKLET

Az egyes gyümölcs- és zöldségfélék behozatali árának meghatározására szolgáló behozatali átalányértékek

(EUR/100 kg)		
KN-kód	Országkód ⁽¹⁾	Behozatali átalányérték
0702 00 00	MK	62,5
	TR	65,0
	ZZ	63,8
0707 00 05	TR	123,9
	ZZ	123,9
0709 93 10	TR	131,2
	ZZ	131,2
0805 50 10	AR	173,7
	CL	171,3
	UY	144,8
	ZA	169,4
	ZZ	164,8
0806 10 10	BR	167,3
	EG	159,7
	MA	157,9
	MK	16,0
	TR	125,7
	ZZ	125,3
0808 10 80	BA	50,7
	BR	64,6
	CL	81,4
	NZ	111,4
	ZA	98,3
	ZZ	81,3
	0808 30 90	CN
TR		132,8
XS		50,3
ZA		120,5
ZZ		101,5
0809 30	TR	128,3
	ZZ	128,3
0809 40 05	MK	39,2
	ZZ	39,2

⁽¹⁾ Az országoknak az 1833/2006/EK bizottsági rendeletben (HL L 354., 2006.12.14., 19. o.) meghatározott nómenklatúrája szerint. A „ZZ” jelentése „egyéb származás”.

AJÁNLÁSOK

A BIZOTTSÁG AJÁNLÁSA

(2014. szeptember 11.)

a takarmányokban és élelmiszerekben előforduló dioxinok, furánok és PCB-k csökkentéséről szóló 2013/711/EU ajánlás mellékletének módosításáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

(2014/663/EU)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 292. cikkére,

mivel:

- (1) A 2013/711/EK bizottsági ajánlás ⁽¹⁾ a dioxinok és dioxinjellegű PCB-k élelmiszerekben való előfordulásának csökkentését célzó proaktív megközelítés ösztönzése érdekében a dioxinokra és dioxinjellegű PCB-kre vonatkozóan beavatkozási szinteket állapított meg.
- (2) Helyénvaló az étrend-kiegészítőként forgalmazott agyagban jelen lévő dioxinjellegű PCB-kre vonatkozóan megállapított beavatkozási szintet összehangolni a takarmányozásra szánt ugyanolyan agyagra vonatkozó, a 2002/32/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvben ⁽²⁾ meghatározott beavatkozási szinttel, valamint az emberi fogyasztásra szánt gabonafélékben jelen lévő dioxinokra és dioxinjellegű PCB-kre vonatkozóan megállapított beavatkozási szintet a takarmányozásra szánt gabonafélék esetében alkalmazandó beavatkozási szintekkel.
- (3) Megállapították, hogy az olajos magvak dioxinnal és dioxinjellegű PCB-vel szennyezettek, és amíg a takarmányozásra szánt olajos magvak esetében beavatkozási határérték került meghatározásra, az emberi fogyasztásra szánt olajos magvak esetében ez nem történt meg. Ezért helyénvaló beavatkozási szinteket meghatározni az emberi fogyasztásra szánt olajos magvakban előforduló dioxinokra és dioxinjellegű PCB-kre vonatkozóan.
- (4) A szárított gyümölcsökre és zöldségekre (ideértve a szárított fűszernövényeket) a szárítás vonatkozásában helyénvaló konkrét koncentrációs tényezőket megállapítani az 1881/2006/EK bizottsági rendelet ⁽³⁾ 2. cikkében meghatározottaknak megfelelően.
- (5) A 2013/711/EU ajánlást ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT AZ AJÁNLÁST:

A 2013/711/EU ajánlás mellékletének helyébe ezen ajánlás melléklete lép.

Kelt Brüsszelben, 2014. szeptember 11-én.

a Bizottság részéről

Tonio BORG

a Bizottság tagja

⁽¹⁾ A Bizottság 2013. december 3-i 2013/711/EU ajánlása a takarmányokban és élelmiszerekben előforduló dioxinok, furánok és PCB-k csökkentéséről (HL L 323., 2013.12.4., 37. o.)

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2002. május 7-i 2002/32/EK irányelve a takarmányban előforduló nemkívánatos anyagokról (HL L 140., 2002.5.30., 10. o.).

⁽³⁾ A Bizottság 2006. december 19-i 1881/2006/EK rendelete az élelmiszerekben előforduló egyes szennyező anyagok felső határértékeinek meghatározásáról (HL L 364., 2006.12.20., 5. o.)

MELLÉKLET

„MELLÉKLET

E melléklet alkalmazásában a következő fogalommeghatározásokat kell alkalmazni:

- Dioxinok + furánok (WHO-TEQ): a poliklórozott dibenzo-para-dioxinok (PCDD-k) és poliklórozott dibenzo-furánok (PCDF-ek) összege az Egészségügyi Világszervezet (WHO) toxicitási egyenértékében kifejezve, a WHO által megállapított toxicitási egyenérték-tényezők (WHO-TEF-ek) alkalmazásával.
- Dioxinjellegű PCB-k (WHO-TEQ): a poliklórozott bifenilek (PCB-k) összege a WHO toxicitási egyenértékében kifejezve, a WHO által megállapított toxicitási egyenérték-tényezők (WHO-TEF-ek) alkalmazásával.
- WHO-TEF-ek: az Egészségügyi Világszervezet (WHO) Nemzetközi Kémiai Biztonsági Programja (IPCS) keretében 2005 júniusában Genfben tartott szakértői konferencia megállapításai alapján számított, a humán kockázatok felméréséhez használt toxicitási egyenérték-tényezők (Martin van den Berg és mtsai.: The 2005 World Health Organization Re-evaluation of Human and Mammalian Toxic Equivalency Factors for Dioxins and Dioxin-like Compounds (Dioxinok és dioxinszerű vegyületek emberekre és emlősökre vonatkozó toxicitási egyenérték-tényezőinek az Egészségügyi Világszervezet által 2005-ben végzett újraértékelése). Toxicological Sciences 93(2), 223–241 [2006]).

ÉLELMISZER	BEAVATKOZÁSI SZINTEK DIOXINOKRA + FURÁNOKRA (WHO-TEQ) ⁽¹⁾	BEAVATKOZÁSI SZINTEK DIOXINJELLEGŰ PCB-KRE (WHO-TEQ) ⁽¹⁾
Az alábbi állatok húsa vagy a belőlük készült húskészítmények (az ehető belsőségek kivételével) ⁽²⁾		
— szarvasmarhafélék és juh	1,75 pg/g zsír ⁽³⁾	1,75 pg/g zsír ⁽³⁾
— baromfi	1,25 pg/g zsír ⁽³⁾	0,75 pg/g zsír ⁽³⁾
— sertés	0,75 pg/g zsír ⁽³⁾	0,50 pg/g zsír ⁽³⁾
Vegyes zsírok	1,00 pg/g zsír ⁽³⁾	0,75 pg/g zsír ⁽³⁾
Tenyésztett hal színhúsa és ebből készült halászati termékek	1,50 pg/g nedves súly	2,50 pg/g nedves súly
Nyerestej ⁽²⁾ és tejtermékek ⁽²⁾ , beleértve a vajzsírt is	1,75 pg/g zsír ⁽³⁾	2,00 pg/g zsír ⁽³⁾
Tyúktojás és tojástermékek ⁽²⁾	1,75 pg/g zsír ⁽³⁾	1,75 pg/g zsír ⁽³⁾
Étrend-kiegészítőként használt agyag	0,50 pg/g nedves súly	0,50 pg/g nedves súly
Gabonafélék és olajos magvak	0,50 pg/g nedves súly	0,35 pg/g nedves súly
Gyümölcs, zöldség (ideértve a friss fűszernövényeket) ⁽⁴⁾	0,30 pg/g nedves súly	0,10 pg/g nedves súly

⁽¹⁾ A koncentráció felső határértéke: a koncentráció felső határértékének kiszámítása azon feltételezés alapján történik, hogy a meghatározási határt mennyiségileg el nem érő kongénerek értéke a meghatározási határértékekkel egyenlő.

⁽²⁾ Az állati eredetű élelmiszerek különleges higiéniai szabályainak megállapításáról szóló, 2004. április 29-i 853/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletben meghatározottak szerint e kategóriában felsorolt élelmiszerek (HL L 139., 2004.4.30., 55. o.).

⁽³⁾ A beavatkozási szintek nem alkalmazandók 2 %-nál kevesebb zsirtartalmú élelmiszerekre.

⁽⁴⁾ A szárított gyümölcsök és szárított zöldségek (ideértve a szárított fűszernövényeket) tekintetében az 1881/2006/EK rendelet 2. cikke alkalmazandó. A szárított fűszernövények esetében a szárítás következtében figyelembe vett koncentrációs tényező értéke 7.”

HELYESBÍTÉSEK**Helyesbítés a tengerészeti felszerelésekről és a 96/98/EK tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2014. július 23-i 2014/90/EU európai parlamenti és tanácsi irányelvhez**

(Az Európai Unió Hivatalos Lapja L 257., 2014. augusztus 28.)

1. A 153. oldalon, a 7. cikk (1) bekezdésében:
a következő szövegrész: „az ezen irányelv szerint. -tól/-től kiállított tanúsítvánnyal rendelkező tengerészeti felszereléssel.”
helyesen: „az ezen irányelv szerint 2016. szeptember 18-tól kiállított tanúsítvánnyal rendelkező tengerészeti felszereléssel.”
 2. A 168. oldalon, a 37. cikk (2) bekezdésében:
a következő szövegrész: „ötéves időszakra szól ...-tól kezdődő hatállyal.”
helyesen: „ötéves időszakra szól 2014. szeptember 17-től kezdődő hatállyal.”
 3. A 168. oldalon, a 39. cikk (1) bekezdésének első albekezdésében:
a következő szövegrész: „A tagállamok legkésőbb ...-ig elfogadják és kihirdetik”
helyesen: „A tagállamok legkésőbb 2016. szeptember 18-ig elfogadják és kihirdetik”.
 4. A 168. oldalon, a 39. cikk (1) bekezdésének második albekezdésében:
a következő szövegrész: „A tagállamok ezeket a rendelkezéseket ...-tól/-től* alkalmazzák.”
helyesen: „A tagállamok ezeket a rendelkezéseket 2016. szeptember 18-tól alkalmazzák.”
 5. A 169. oldalon, a 40. cikk (1) bekezdésében:
a következő szövegrész: „A 96/98/EK irányelv ...-ével/-ával hatályát veszti.”
helyesen: „A 96/98/EK irányelv 2016. szeptember 18-ával hatályát veszti.”
 6. A 169. oldalon, a 40. cikk (2) bekezdésében:
a következő szövegrész: „nemzeti jogi rendelkezések értelmében ...-án/én* alkalmazandó”
helyesen: „nemzeti jogi rendelkezések értelmében 2016. szeptember 18-án alkalmazandó”.
-

ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió Kiadóhivatala
2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU